

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 26, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 5th day of August, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land hereinafter described, appear before me at the Kegalla Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein: I, Bertram Hill, Assistant Government Agent for the District of Kegalla, in the Province of Sabaragamuwa, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 5th day of November, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

BERTRAM HILL, Assistant Government Agent.

Description of Land referred to.

- 1. Land lot 2,144 on preliminary plan No. 709, called Kadurugahalandumukalana, situate in the village Batuwatta in Gandolaha pattu of Beligal korale, in the Kegalla District, containing in extent 23 acres 2 roods 30 perches, and bounded as follows: on the north by the Crown land called Kumbukamalanda, (lot 5,861/7,412) and the field called Pottakumbura, lots 4,069/V 522 claimed by Wijeratne Punchi Banda; on the east by Allawelayakumbura claimed by H. Dingiriya and Dikbalawalahena claimed by Mohammadu Lebbe; on the south by Dekindehena claimed by Mohammadu Lebbe, Kadurugahalandahena, and Kuda-oya; on the west also by Kuda-oya.
2. Land lots 2,145 and N 87 on preliminary plan No. 709, called Galgodamukalana and Kogahamula alias Kongahamulahena, situate in the village Batuwatta in Gandolaha pattu of Beligal korale, in the Kegalla District, both in extent 10 acres 2 roods 28 perches, and bounded as follows: on the north by the village boundary of Yatattawala; on the east also by the village boundary of Yatattawala and Wewagawalandekandehena claimed by A. Dingiri Menika; on the south by Kogahamulawatta claimed by A. Dingiri Menika, Crown land called Kongahamulahena, lots 938 and 939 on preliminary plan 388, and Kongahamulahena claimed by A. Dingiri Menika; on the west by Dikbalawalahena claimed by Mohammadu Lebbe and Allawelayalawawahena claimed by H. Dingiriya.

විෂි 1898 ක්ව අලෝචන මස 5 වෙනි දින එනම්: මේ නොතිසියේ හෙවත් දන්විමපත්වූ දින සිට තුන්මාසයක් ඇතුළතදී මෙහි පහත දක්වන ඉඩම්වලට යම් උරුමකරු හෝ අයිතිවාසිකමක් තිබෙන අයෙක් සිටින්නම්, මහ කැගලේ කවුච්චේදේ මා ඉදිරිපිටට පැමිණ ඉහතක් ඉඩම්වලට යම් උරුමකරු හෝ අයිතිවාසිකමක් කියා හිටියොත් මේ සබරගමු දිසාවට අයිති කැගලේ දිස්ත්‍රික්කවලේ උපඑස්නප්පුනනාන්සේ වන, බර්ට්‍රැම් හිල් යන මා විසින් විෂි 1897 ක්ව අවුරුද්දේ නොමමර 1 කේ ආඥපනතෙන් මේ ලැබී තිබෙන බලය කරනකොටගෙන විෂි 1898 ක්ව නොවැම්බර් මස 5 වෙනි දින එනම්, මේ නොතිසිය අවසානවෙන දිනේදී එක් ඉඩම් රජසන්නක ඉඩම් හැටියට මගේ අතින් ලියා ප්‍රසාසකරණට යෙදෙන බව මෙයින් දැනුම්දන්නා ඇත.

බර්ට්‍රැම් හිල්, ආණ්ඩුවේ එස්නන විමස.

ඉඩම්වල තොරතුරු.

- 1. කැගලේ දිස්ත්‍රික්කවට අයිති බෙලිගල් කෝරලේ ගන්දෙලපත්තුවේ බවුවන්න යන ගම තිබෙන නොමමර 709 දේ පලාන කඩදැසියේ පෙන්නන අක්කර 23, රූඩ්ස් 2, පර්ච්ස් 30 විසාලකම ඇති කදුරුගහලත්තේ මුකලාන කිසන නොමමර 2,144 රේ විෂිකවිට මායිම්: උතුරට ආණ්ඩුව අයිතිකම් කිසන කුඹුරුමුල්ලත්තේ කිසන නොමමර 5,861 පලාන කඩදැසියේ පෙන්නන නොමමර 7,412 විෂිකවිටද, විජේරත්න පුන්ච්චන්ඩා අයිතිකම් කිසන පොත්තේ කුඹුරු කිසන නොමමර 4,069 පලාන කඩදැසියේ පෙන්නන නොමමර V 522 විෂිකවිටද; නැගෙනහිරට එච්. හිංගිරියා අයිතිකම් කිසන අල්ලවෙලක කුඹුරුද, මොහම්මද් ලෙබ්බේ අයිතිකම් කිසන දික්වල වලගන්නද; දකුණට මොහම්මද් ලෙබ්බේ අයිතිකම් කිසන දෙකියේ ගේනද, කදුරුගහලත්තේ ගේන සහ කුඩා මසද; බස්නාහිරටත් කුඩා මසද.
2. කැගලේ දිස්ත්‍රික්කවට අයිති බෙලිගල් කෝරලේ ගන්දෙලපත්තුවේ බවුවන්න යන ගම තිබෙන නොමමර 709 පලාන කඩදැසියේ පෙන්නන අක්කර 10, රූඩ්ස් 2, පර්ච්ස් 28 විසාලකම ඇති ගංගොඩේ මුකලාන සහ කෝස්ගහමුල්ල කොගොත් කෝන්ගහමුල්ලෙන් කිසන නොමමර 2,145 සහ N 87 රේ විෂිකවිට දෙකට මායිම්: උතුරට සටන්නාවල ගම මායිමද; නැගෙනහිරටත් සටන්නාවල ගම මායිම සහ එ. ඩී. මැනිකා අයිතිකම් කිසන වැව්වාලත්තේ කන්දේගේනද; දකුණට එ. හිංගිරියා අයිතිකම් කිසන කෝස්ගහමුල්ලත්තද, ආණ්ඩුව අයිතිකම් කිසන කෝන්ගහමුල්ලෙන් කිසන නොමමර 388 වේ පලාන කඩදැසියේ පෙන්නන නොමමර 938 සහ 939 දේ විෂිකවිට දෙක සහ එ. හිංගිරියා අයිතිකම් කිසන කෝන්ගහමුල්ලෙන්; බස්නාහිරට මහම්මද් ලෙබ්බේ අයිතිකම් කිසන දික්වලවලගේන සහ එච්. හිංගිරියා අයිතිකම් කිසන අල්ලවෙලක වැවගේනත්ය.

இவ்வறிவித்தலின் திகதியாகிய 1898 ம் ஆண்டு ஆகஸ்டு 5 நாள் திகதியிலிருந்து மூன்று மாதங்களுள்ளாக இரண்டாம் விவரித்தருக்கும் காணியில் எவ்வித உடற்கையேதும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருயிருந்தால், அவர்கள் கேகாளை கச்சேரியில் எனக்கு முன்பாக வந்து தெரிபட்டு மேற்படி காணிக்கு அல்லது அதில் யாதும் உடற்கைக்கு அவர்களுக்குள்ள உரித்தைக் காட்டினாலன்றி, சப்பரகாம மாகாணத்தைச்சேர்ந்த கேகாளை டிஸ்திரிக்கு அரசாட்சி உதவி ஏசெண்டு பந்திரம் ஒழில் ஆகிய நான் 1897 ம் ஆண்டு முதலாம் இலக்கச் சட்டத்தினால் எனக்குக் கிடைத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இவ்வறிவித்தலின் தலையே முடியுந் திகதியாகிய 1898 ம் ஆண்டு காந்தியாகிய 5 நாள் திகதியன்று சொல்லப்பட்ட காணி முடிக்குரிய ஆதனமென்று எனது கையொப்பமிட்டெழுத்து வெளிப்படுத்துவேன் என்பதை அறிந்தகொள்க.

பந்திரம் ஒழில், உதவி அரசாட்சி ஏசெண்டு.

சொல்லப்பட்ட காணியின் விவரம்.

1. கோகாளை டிஸ்திரிக்ட் சேர்ந்த வெலிகல்கோறையில் கந்தொலாபத்துவையில் வட்டுவத்தை என்கிற கிராமத்திலிருக்கும் 709 ம் இலக்க பிரதமபடத்தில் 2,144 ம் இலக்கத்தில் காண்கிற துண்டு கதுருகஅலந்த முக்கலான என்றனைக்கப்படும் 23 ஏக்கர் 2 னூட் 30 பர்சஸ் விசாலமுள்ளது, இதன் எல்கையாவது : வடக்கு-அரசாட்சியாருக்குடைய கும்புக்கஅமுலலந்த (துண்டு 5,861/7,412)ம் பொத்தேதும்புர வயல், (துண்டு 4,069/V 522) க்கு உரித்துபேசும் விசயறத்தன புன்சிவண்டா ; கிழக்கு-எச். டி.நி.யா உரித்துபேசும் அலவலயா சும்புர, முகம்மதுலெவ்வை உரித்துபேசும் திக்பலவலவன ; தெற்கு-முகமதுலெவ்வை உரித்துபேசும் திக்கிந்தேனையும் கதுருகஅலத்தனையும் குடாஓய ; மேற்கு-குடாஓய.

2. கோகாளை டிஸ்திரிக்ட் சேர்ந்த வெலிகல்கோறையில் கந்தொலாபத்துவையில் வட்டுவத்தை என்கிற கிராமத்திலிருக்கும் 709 ம் இலக்க பிரதமபடத்தில் 2,145 ம் இலக்கத்தில் காண்கிற துண்டு கல்கொடமுக்கலான யும் கொல்கஅமுல அல்லது கோன்கஅமுலவன 10 ஏக்கர் 2 னூட் 28 பர்சஸ் விசாலமுள்ளது, இதன் எல்கையாவது : வடக்கு-யட்டவல கிராமத்து எல்கை ; கிழக்கு-யட்டவல கிராமத்து எல்கை, எ. டி.நி.யா உரித்துபேசும் வெவகாலாலந்தேகந்தேன ; தெற்கு-எ. டி.நி.யா உரித்துபேசும் கொல்கஅமுலவந்த, அரசாட்சியாருக்குச்சேர்ந்த 388 ம் இலக்க பிரதமபடத்தில் 938 ம் 939 ம் இலக்க துண்டு கோன்கஅமுலவன, எ. டி.நி.யா உரித்துபேசும் கோன்கஅமுலவன ; மேற்கு-முகமதுலெவ்வை உரித்துபேசும் திக்பலவலவன, எச். சி. டி.நி.யா உரித்துபேசும் அலவலயாலவெவேன.